

Dodatok č. 1
k
ZMLUVE O POSKYTOVANÍ SLUŽIEB č. 1046/2022
uzatvorenej dňa 27.12.2022 medzi

1. Objednávateľ

Názov/obchodné meno: Mesto Trnava
Sídlo: Hlavná 1, 917 01 Trnava
Korešpondenčná adresa: Hlavná 1, 917 01 Trnava
Štatutárny orgán: JUDr. Peter Bročka, LL.M., primátor
IČO: 00 313 114
DIČ: 2021175728
Bankové spojenie: Všeobecná úverová banka, a.s.
IBAN:
(ďalej len „Objednávateľ“)

2. Poskytovateľ

Obchodné meno: JUMP soft a.s.
Sídlo: Landererova 12, 811 09 Bratislava
Korešpondenčná adresa: Landererova 12, 811 09 Bratislava
Štatutárny orgán: Ing. Miroslav Strečanský – predseda predstavenstva
Ing. Juraj Ondriš, podpredseda predstavenstva
IČO: 46 117 491
DIČ: 2023239812
IČ DPH: SK2023239812
Bankové spojenie: VUB, a.s.
IBAN:
zápis: Obchodný register Okresného súdu Bratislava I,
oddiel: Sa, vložka č. 5273/B

(ďalej len „Poskytovateľ“)

(Objednávateľ a Poskytovateľ ďalej spolu len ako „Zmluvné strany“ alebo ktorýkoľvek z nich ako „Zmluvná strana“)

Preambula

- A. Objednávateľ vyhlásil v súlade so zákonom č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „Zákon o VO“) nadlimitnú zákazku na poskytnutie služieb postupom verejnej súťaže, predmetom ktorej je vykonanie služieb v rámci projektu „Manažment údajov mesta Trnava“ (ďalej len „Projekt“), ITMS kód Projektu 311071BSR6, v rámci operačného programu Integrovaná infraštruktúra.
- B. Na základe výsledkov verejného obstarávania v zmysle bodu A) uzatvorili Zmluvné strany dňa 27.12.2022 Zmluvu o poskytovaní služieb č. 1046/2022 (ďalej len „Zmluva“).
- C. Dňa 26.01.2023 Poskytovateľ oznámil Objednávateľovi potrebu zmeny subdodávateľov uvedených v prílohe č. 3 uvedenej Zmluvy, ktorú Objednávateľ dňa 26.01.2023 písomne akceptoval.
- D. Zmluvné strany súčasne identifikovali, že v rámci Článku IV. ods. 1 Zmluvy absentuje informácia o tom, či je zmluvná cena dojednaná s DPH alebo bez DPH, pričom z Prílohy č. 4 (Návrh na plnenie kritérií) k Zmluve vyplýva, že ide o cenu bez DPH.

E. Vzhľadom na vyššie uvedené sa Zmluvné strany dohodli na nasledovnom dodatku:

Čl. 1

Predmet dodatku

1. Vzhľadom na skutočnosti uvedené v Preambule bod C sa zmluvné strany v súlade s čl. X. bod 4 a čl. XIII. bod 1 a v súlade s § 18 ods. 1 písm. e) Zákona o VO dohodli na zmene Zmluvy o poskytovaní služieb č. 1046/2022, a to tak, že pôvodná Príloha č. 3 sa nahrádza Prílohou č. 1 tohto dodatku, a táto sa stáva novou Prílohou č. 3 Zmluvy o poskytovaní služieb č. 1046/2022.
2. Vzhľadom na skutočnosti uvedené v Preambule bod D sa zmluvné strany v súlade s čl. XIII. bod 1 a v súlade s § 18 ods. 1 písm. e) Zákona o VO pre odstránenie pochybností dohodli, že v Článok IV. bod 1 sa mení tak, že znie:

„1. Cena za Služby bola stanovená na základe výsledkov verejnej súťaže, ktorej úspešným uchádzačom sa stal Poskytovateľ, v súlade s cenovou ponukou predloženou Poskytovateľom, a predstavuje 159 000,00 eur (slovom stopäťdesiatdeväťtisíc eur) bez DPH.“

Čl. 2

Záverečné ustanovenia

1. Tento dodatok je vyhotovený v 6 (šiestich) rovnopisoch z ktorých Objednávateľ obdrží 5 (päť) rovnopisov a Poskytovateľ obdrží 1 (jeden) rovnopis.
2. Tento dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpisu oprávnenými zástupcami oboch Zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády SR.
3. Zmluvné strany týmto vyhlasujú, že si tento dodatok prečítali, jeho obsahu porozumeli, dodatok zodpovedá ich slobodnej a vážnej vôli a ich vzájomnej dohode, a na znak súhlasu s jeho obsahom ju dobrovoľne podpisujú.
4. Neoddeliteľnom prílohou tohto dodatku je:
Príloha č. 1: Údaje o subdodávateľoch

V Trnave, dňa

V Bratislave dňa

Objednávateľ:

Poskytovateľ:

JUDr. Peter Bročka, LL.M.
primátor

.....
Ing. Miroslav Strečanský
predseda predstavenstva
JUMP soft a.s.

Ing. Juraj Ondriš
podpredseda predstavenstva
JUMP soft a.s.

Príloha č. 1 – Údaje o subdodávateľoch

Obchodné meno: **CORA GEO, s.r.o.**
Adresa sídla: A. Kmeťa 5397/23, 036 01 Martin
Identifikačné číslo: 31 612 989
Podiel subdodávky v %: 50 % (79 500 EUR)
Opis predmetu subdodávky: Nastavenie systematického a automatizovaného zverejňovania a sprístupňovania údajov a tiež využívanie údajov v rámci procesov mesta, ako aj aktivity čistenia údajov pre dosiahnutie požadovanej kvality údajov.

Údaje o osobe oprávnenej konať za subdodávateľa:

Meno: Ing. Tomáš Habiňák
Dátum narodenia:
Adresa pobytu: Pod záhradami 64, 841 02 Bratislava, Slovenská republika

Obchodné meno: **CNC, a.s.**
Adresa sídla: Borská 6, 841 04 Bratislava-Karlova Ves
Identifikačné číslo: 35 810 408
Podiel subdodávky v %: 1 % (1 590 EUR)
Opis predmetu subdodávky: služby experta č. 5 – Hlavný expert na komunikáciu

Údaje o osobe oprávnenej konať za subdodávateľa:

Meno: Ing. Miroslav Strečanský
Dátum narodenia:
Adresa pobytu: Krajná 16397/56C, 821 04 Bratislava, Slovenská republika

Obchodné meno: **GlobalTel, a.s.**
Adresa sídla: Landererova 12, 811 09 Bratislava – Mestská časť Staré Mesto
Identifikačné číslo: 35 778 199
Podiel subdodávky v %: 25 % (39 750 EUR)
Opis predmetu subdodávky: služby experta č. 1 - Hlavný architekt
služby experta č. 2 - Hlavný projektový manažér

služby experta č. 3 – Hlavný expert na analýzu databáz a
informačných systémov

služby experta č. 4 – Hlavný tester

Údaje o osobe oprávnenej konať za subdodávateľa:

Meno: Ing. Miroslav Strečanský

Dátum narodenia:

Adresa pobytu: Krajná 16397/56C, 821 04 Bratislava, Slovenská republika

Meno: Ing. Jozef Chamraz, MBA

Dátum narodenia:

Adresa pobytu: Dvořákovo nábrežie 7529/4E, 811 02 Bratislava – Mestská časť
Staré Mesto, Slovenská republika